

COMPANION TO NATIONAL ENGLISH EXAMINATION
FOR MA AND MBA APPLICANTS

硕士研究生入学考 MBA 全国联考 英语必读



主编 邱东林

上海科技教育出版社

Companion to National
English Examination for MA
and MBA Applicants

硕士研究生入学考
MBA 全国联考
英语必读



主 编 邱东林
副主编 曾道明 查国生
编 委 唐荣杰 袁全 范烨

上海科技教育出版社

硕士研究生入学考、MBA 全国联考

英 语 必 读

邱东林 主编

上海科技教育出版社出版发行

(上海冠生园路 393 号 邮政编码 200235)

各地 新华书店 经销

商务印书馆 上海印刷股份有限公司印刷

开本 787×1092 1/16 印张 20.5 字数 435 000

2001 年 7 月第 1 版 2001 年 7 月第 1 次印刷

印数 1—5 000

ISBN 7-5428-2629-8/H·2

定价: 33.00 元

前 言

本书根据《全国硕士研究生英语入学考试大纲》、《MBA 全国联考考试大纲》以及《上海市单独考试硕士研究生英语入学考试大纲》的要求编写而成。

全书分为 5 个部分：

第一部分为词汇与语法，练习形式为选择题和改错题。其中词汇部分要求考生掌握约 5500 个词汇，包括一定数量的常用商务词汇和大约 600 个词组；语法部分要求考生掌握各种常用语法结构，包括时态、语态、非谓语形式、虚拟语气、倒装等。这一部分量多面广，综合性强。

第二部分为阅读理解，练习形式为选择题、简答题与完形填空。这一部分中的许多文章均选自近年的英美报刊杂志，题材多样，内容广泛，语言规范而又生动，能使考生在提高英语阅读理解能力的同时学到不少新颖的表达方式，了解到最新的信息。

第三部分为翻译，分为汉译英与英译汉这两种形式。翻译实际上是两种语言的转换，考生只有掌握了两种语言的相异之处及其共性，才能准确地将句子翻译出来，这就需要进行反复的实践。这一部分为考生提供了大量的实践机会。

第四部分为英语写作。考生可以在这一部分学会如何写各种体裁的文章，其中包括商务英语应用文的写作。英语写作也是一门实践课，考生只有通过大量的实践，才能真正提高自己的英语能力，也惟有如此，才能在考试中达到各种体裁的作文要求。

最后一部分是参考答案，帮助考生进行自我测评。

编写此书旨在给广大考生提供一个提高英语语言能力的途径和机会。考生只有通过踏实、认真、勤奋的学习，打下扎实的基础，才能不断提高自己的英语水平，才能在英语考试中应付自如。一分耕耘，一分收获，这永远是取得成功的根本原则。

编者长期在复旦大学从事研究生入学辅导，教学经验丰富，治学严谨而又不断创新。经编者辅导的复旦大学考生在 2001 年 MBA 联考中荣获全国第一，由此可见本书在帮助考生提高应试能力上所产生的实效。

在编写过程中，编者得到了复旦大学管理学院领导、MBA 办公室全体教师以及上海科技教育出版社的鼎力协助，在此表示衷心的感谢。另外，澳大利亚籍教师 Kelly 审阅了本书的部分内容，在此一并表示谢意。

编 者
2001 年夏
于复旦大学

图书在版编目(CIP)数据

硕士研究生入学考、MBA 全国联考英语必读/邱东
林主编. —上海:上海科技教育出版社,2001.7

ISBN 7-5428-2629-8

I. 硕... II. 邱... III. 英语—研究生—入学考试
—自学参考资料 IV. H31

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2001) 第 035459 号

目 录

第一部分 语法与词汇

第一章 选择题	3
第二章 改错题	67

第二部分 阅读理解

第一章 选择题	89
第二章 简答题	177
第三章 完形填空	190

第三部分 翻译

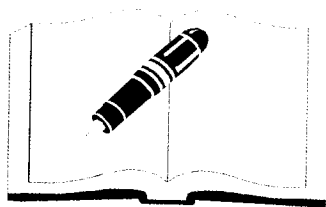
第一章 汉译英	211
(一) 汉译英的标准	211
(二) 词汇的选择	212
(三) 词汇的增、减、变	214
(四) 句子的结构	215
第二章 汉译英练习	220
(一) 单句翻译	220
(二) 段落翻译	223
第三章 英译汉	226
(一) 英译汉的形式与标准	226
(二) 英译汉的过程	228
(三) 英译汉题型的特征与要求	228
(四) 英译汉的原则	229
(五) 英译汉的方法与技巧	229
第四章 英译汉练习	239
(一) 单句翻译	239
(二) 文中单句翻译	240
(三) 段落翻译	246

第四部分 英语写作

第一章 研究生英语写作的要求与评分标准	251
(一) 要求与导向	251
(二) 评卷方法	251
(三) 全国非英语专业研究生入学考试中英语写作的评分标准	251
(四) 全国攻读工商管理硕士学位(MBA)研究生入学考试中英语写作的评分标准	253
第二章 研究生英语写作的题型及取得高分的必要条件	255
(一) 论述文的题型	255
(二) 应用文的题型	255
(三) 取得高分的必要条件	256
第三章 研究生英语写作指南	257
(一) 文章的开篇	257
(二) 文章的结尾	258
(三) 文章的段落	258
第四章 研究生英语写作的文体及其要领	265
(一) 议论文	265
(二) 记叙文	265
(三) 描写文	266
(四) 说明文	266
第五章 商务英语写作	267
(一) 商务信函的风格	267
(二) 商务信函的主要组成部分	268
(三) 商务信函的附加部分	270
(四) 商务英语应用文的主要类型和实例	271
第六章 英语范文 30 篇	284
参考答案	299

第一部分

语法与词汇



第一章 选择题

Directions : There are 700 incomplete sentences in this part . For each sentence there are four choices marked A , B , C and D . Choose the ONE answer that best completes the sentence .

1. In time you will _____ the beauty and subtlety of this language although it is difficult to learn.
A. appreciate
B. manipulate
C. consume
D. sympathize
2. John's attempt to break the world record nearly _____.
A. came out
B. came off
C. came on
D. came to
3. Fortunately they had not been _____ most diseases common to urban populations.
A. immune from
B. cured of
C. exposed to
D. suffered from
4. With the help of her colleagues, Molly eventually _____ her fear of flying large passenger aircraft.
A. spotted
B. overcame
C. strained
D. vanished
5. Two weeks ago 300 police raided five houses in southeast London and _____ stolen goods.
A. reclaimed
B. recycled
C. revived
D. recovered
6. If the package is wrapped well, we _____ the contents are also wonderful.
A. regulate
B. assure
C. assume
D. assign
7. When he was 26, Mr. Bush was _____ director of the research institute.
A. remained
B. appointed
C. resigned
D. admitted
8. Some innocent civilians have been arrested and _____ inhumane treatment.
A. subjected to
B. taken to
C. opposed to
D. used to

9. He _____ the plan on the grounds that it is too expensive.
A. comes to B. sees to
C. refers to D. objects to
10. Suddenly the taxi driver _____ at the side of the road.
A. put up B. pulled up
C. pulled down D. put down
11. The opposition party _____ the ruling party of cheating in the general election.
A. proved B. declared
C. charged D. accused
12. He is not to blame; he only did what was required _____ him.
A. for B. on
C. of D. from
13. Over the past few years, he _____ himself as a leading constitutional scholar.
A. differed B. distinguished
C. imposed D. admitted
14. Mr. Ying is one of those happy people who _____ pleasure from helping others.
A. divorces B. designs
C. derives D. accomplishes
15. When he eventually _____ the last truck, he pulled over to the inside lane.
A. overtook B. overlooked
C. overworked D. overdrafted
16. The officer was _____ of his duties because he had violated strict guidelines.
A. rejected B. reminded
C. relieved D. removed
17. Wales's opponents say he is making election promises he will be unable to _____.
A. secure B. honor
C. respect D. give
18. They always _____ what they believed to be right.
A. made for B. put up with
C. saw through D. stood up for
19. To his great _____, he was only asked to play a minor part in the film.
A. disappointment B. dissolution
C. dishonor D. disregard
20. Grandparents are often tempted to _____ their grandchildren whenever they come to visit.
A. isolate B. discourage
C. insult D. spoil
21. I pressed my parents until they finally _____ and registered me for skating classes.

- A. gave out B. gave back
C. gave in D. gave off
22. Unfortunately Mr. Wang's mother _____ two years ago.
A. passed away B. passed off
C. passed on D. passed by
23. A report has pointed out the _____ of the present system.
A. mistakes B. defeats
C. defects D. deficits
24. I won't know how successful it is until an accountant has _____ the books.
A. gone over B. gone out
C. gone back on D. gone for
25. _____ it resembles a traditional village of two-storeyed houses, set among well-tended gardens.
A. At first sight B. At no time
C. At intervals D. At length
26. They were having to _____ the fact that they had lost everything.
A. take up B. look to
C. take to D. face up to
27. The club members did agree to _____ their present recruitment policy in order to boost the membership.
A. curb B. modify
C. contract D. consult
28. In every one of her pictures she _____ a sense of immediacy.
A. conveys B. requests
C. quits D. reinforces
29. It _____ to me that I could have the book sent to me.
A. happened B. occurred
C. related D. came
30. Nowadays you can see lots of unemployed people _____ the streets.
A. hanging about B. hanging on
C. hanging onto D. hanging up to
31. She was too _____ and distressed to talk about the tragedy.
A. engaged B. exhausted
C. ignorant D. energetic
32. As far as I know women officers _____ 15 per cent of the police force in our district.
A. make up for B. make up
C. make for D. make out

33. The 25-year-old man was accused of robbing a bank _____ one million pounds.
 A. of B. from
 C. by D. off
34. All of us will _____ you whatever happens.
 A. stand in for B. stand up to
 C. stand back from D. stand by
35. Pour some water on his face and he'll soon _____.
 A. come round B. come out
 C. come off D. come through
36. The dictionary _____ a workaholic as a person obsessively addicted to work.
 A. delivers B. declares
 C. defines D. discloses
37. He seemed to take it _____ granted that he should speak as a representative of the workers here.
 A. in B. for
 C. of D. as
38. All full-time staff can get a 20 percent _____ on goods up to \$ 100 each year.
 A. favor B. fine
 C. discount D. gain
39. He was trying to decide whether the question was some sort of a _____.
 A. trap B. transaction
 C. treasure D. tuition
40. The dean of the department said that these proposals would have to be _____ carefully.
 A. set aside B. gone into
 C. gone around D. gone after
41. Bear in _____ that petrol stations are scarce in the remoter areas when you go travelling by car.
 A. heart B. head
 C. soul D. mind
42. One of your daughters doesn't _____ you at all.
 A. take on B. take up
 C. take after D. take over
43. The mayor eventually gave his _____ for the project to get under way.
 A. dole B. consent
 C. convenience D. faith
44. If you want to lose weight, you have to _____ sweets.
 A. cut short B. cut up

- C. cut out D. cut into
45. Ella showed her the best places to go for a good buy, and taught her how to _____ with used furniture dealers.
- A. go along B. request
C. do away D. haggle
46. The report says design faults in both vessels _____ the tragedy.
- A. compensated B. resulted from
C. fell through D. contributed to
47. Professor Smith backed his arguments with fact and _____ his opponent thoroughly.
- A. refuted B. denied
C. exploited D. endorsed
48. About 200 people _____ in silence as the two coffins were taken into the church.
- A. looked at B. looked on
C. looked out D. looked after
49. My eyes were becoming _____ to the gloom and I was able to make out a door at one side of the room.
- A. acknowledged B. determined
C. accustomed D. advanced
50. New research shows that an excess of meat and salt can _____ muscles.
- A. confirm B. condemn
C. conduct D. contract
51. Three-star hotels in this city are normally _____ for months in advance before the tourist season begins.
- A. booked B. applied
C. anticipated D. approached
52. The network of 366 local offices is being _____ to leave the company with 150 to 200 larger branch offices.
- A. specialized B. rationalized
C. nationalized D. industrialized
53. London underground said it may have to axe 500 signaling jobs because of government _____ in its investment.
- A. lay-offs B. checkups
C. cutbacks D. precautions
54. At least 200 peace activists are planning to _____ a peace camp at the border.
- A. set out B. set up
C. set off D. settle down
55. She is _____ that people still risk travelling without insurance.
- A. displayed B. amused

- C. dissolved D. amazed
56. She was not an ordinary woman; she was one of the most _____ actresses in the country.
- A. deprived B. distinguished
C. convinced D. liable
57. They _____ bravely against repeated enemy bombing day and night.
- A. held back B. held down
C. held out D. held over
58. I was really _____ when I knocked the cup of tea over my teacher.
- A. embarrassed B. crushed
C. confronted D. deserted
59. We like to identify and celebrate their success whenever we _____ it.
- A. come about B. come across
C. come up D. come out
60. If the symptoms continue or get worse, you'd better _____ your doctor.
- A. spare B. tempt
C. sponsor D. consult
61. Not until you have read the novel _____ what it is about.
- A. you will know B. can you know
C. should you know D. have you really known
62. The budget crisis has forced the Prime Minister to _____ his words.
- A. go back on B. go back to
C. go in for D. go along with
63. Having professionally made curtains can be _____, so why not make your own?
- A. merry B. mean
C. costly D. considerable
64. I think it is an issue we'll have to _____ at some point, no matter how unpleasant it is.
- A. prefer B. confront
C. charge D. contact
65. Police said the man was arrested without a struggle after a car _____ through the streets of the city.
- A. chasing B. braking
C. crash D. patrolling
66. Many shops along the route have been boarded up _____ trouble.
- A. in case B. in case of
C. in any case D. in the case of
67. Frankly speaking, I am getting very bored _____ this entire business.

- A. at
C. from
- B. of
D. with
68. She _____ take a taxi to the town _____ wait for a bus here in the rain.
A. would rather . . . than
B. would . . . rather than to
C. prefers . . . than
D. prefers . . . to
69. We _____ to refund your money if you are not delighted with your purchase.
A. guarantee
B. object
C. justify
D. oblige
70. The long-range goal must be to _____ nuclear weapons altogether.
A. do down
B. do up
C. do away with
D. do over
71. She boasted _____ how she had written a novel when she was only 15.
A. at
B. in
C. of
D. over
72. With the election out of the way, the government can _____ business.
A. get by
B. get off
C. get across
D. get down to
73. He _____ much of his collection to pay his gardening bills.
A. parted with
B. dealt with
C. kept up with
D. put up with
74. He left a note at the scene of the crime, _____ detectives to catch him.
A. denying
B. challenging
C. assigning
D. capturing
75. The old man died in hospital after being _____ by a car.
A. taken down
B. let down
C. laid down
D. knocked down
76. The former director was sentenced to nine years in prison because he had _____ \$ 200,000 in company funds.
A. deposited
B. shared
C. granted
D. embezzled
77. Was it just an accident or did your friend do it _____?
A. in vain
B. beyond question
C. on purpose
D. once for all
78. He was told that he would be granted _____ from prosecution if he confessed the names of the other spies in the ring.
A. punishment
B. consignment
C. companion
D. immunity
79. She usually _____ the park on her way home.

- A. cuts across
C. cuts in
- B. cuts off
D. cuts short
80. In the United States some lanes are _____ for cars with more than one occupant.
A. recognized
C. reserved
B. refuted
D. regarded
81. Bob Dole seemed less than _____ about the proposed move.
A. desirable
C. enthusiastic
B. exciting
D. feasible
82. Boots made from _____ materials can usually be washed in a machine.
A. synthetic
C. essential
B. distinct
D. flexible
83. An appeal court had ruled that they could not get a _____ trial in Los Angeles.
A. hard
C. fair
B. celebrated
D. subjective
84. Earlier today the Prime Minister _____ 18 government officials for corruption.
A. sacked
C. selected
B. appointed
D. backed
85. His brother gets so _____ in doing something that he is unaware of things happening round him.
A. discouraged
C. excited
B. absorbed
D. desperate
86. Jack _____ his experience as a yachtsman to make a documentary program.
A. drew on
C. wrote off
B. put aside
D. wore out
87. I really don't know why he hates us everything we _____.
A. stand out
C. stand down
B. stand for
D. stand up
88. He has won a vote of confidence but only by a _____ majority.
A. large
C. clear
B. slender
D. sweeping
89. Up to 5% of marks in the exams will be _____ for spelling mistakes.
A. derived
C. lifted
B. added
D. deducted
90. Mr. Chavis promised to widen the organization's _____ of activity.
A. stretch
C. length
B. scope
D. area
91. In this country it is not easy for everyone to live _____ the dole.
A. with
B. for